KOMMUNAL RUNDSCHAU

Amtsblatt

Ausgabe
Mai 2010

Parthenstein

Verantwortlich für den amtlichen Teil:
Uwe Herrmann – Bürgermeister Stadt Naunhof
Jürgen Kretschel – Bürgermeister Gemeinde Parthenstein

Für die Orte Grethen, Großsteinberg, Klinga und Pomßen

Kindertagesstätte „Pomßener Schloßmäuse“

Die „Pomßener Schloßmäuse“ bedanken sich ganz herzlich bei Herrn Meschkat für die neue Windmühle. Sie schmückt unseren Kindergarten und die Kinder freuen sich jeden Tag daran.

Das Schloßmäuse-Team

Grundschule Parthenstein

Dank der Initiative der Mitglieder vom „Verein der Freunde und Förderer der Grundschule Parthenstein e.V.“ konnte im Frühjahr 2010 die lang ersehnte Kletterwand angebracht werden.
Wir danken allen Helfern und Sponsoren für ihre Unterstützung recht herzlich.

Lehrer und Schüler der
Grundschule Parthenstein

Amtliche Mitteilungen

Die Stadt Naunhof gibt im Namen der Gemeinde Parthenstein bekannt:

Bekanntmachung der Haushaltssatzung 2010 der Gemeinde Parthenstein

Aufgrund von § 74 SächsGemO hat der Gemeinderat der Gemeinde Parthenstein am 25.03.2010 folgende Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2010 beschlossen:
Mit Schreiben vom 14.04.2010 wurde die Gesetzmäßigkeit der Haushaltssatzung 2010 gemäß § 76 in Verbindung mit § 119 der SächsGemO bestätigt.
Sie ist hiermit entsprechend § 3 der Bekanntmachungssatzung der Gemeinde Parthenstein vom 24.04.2003 bekannt gemacht.

Haushaltssatzung der Gemeinde Parthenstein für das Haushaltsjahr 2010

Aufgrund von § 4 in Verbindung mit den § 74 und 76 der Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen vom 18. März 2003 (Sächs. GVB1.Nr. 4/2003) i.g.F. hat der Gemeinderat Parthenstein in öffentlicher Sitzung am 25.03.2010 folgende Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2010 beschlossen:

§ 1

Der Haushaltsplan wird festgesetzt mit

1.	den Einnahmen und Ausgaben von je	4.610.782,00 EUR
	davon im Verwaltungshaushalt	3.727.231,00 EUR
	im Vermögenshaushalt	883.551,00 EUR
2.	dem Gesamtbetrag der vorgesehenen Kreditaufnahmen für Investitionen und Investitionsförderungsmaßnahmen (Kreditermächtigungen)	0,00 EUR
3.	dem Gesamtbetrag der vorgesehenen Verpflichtungsermächtigungen von	0,00 EUR

§ 2

Der Höchstbetrag der Kassenkredite wird festgesetzt auf 200.000,00 EUR

§ 3

Die Hebesätze werden festgesetzt

1.	für die Grundsteuer	
a.	für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe (Grundsteuer A) auf	300 vom Hundert
b.	für die Grundstücke (Grundsteuer B) auf der Steuermessbeträge;	360 vom Hundert
2.	für die Gewerbesteuer auf der Steuermessbeträge.	390 vom Hundert

Parthenstein, 25. März 2010

Jürgen Kretschel
Bürgermeister

Für die Bekanntmachung

Herrmann
Bürgermeister der Stadt Naunhof

Auslegungshinweis:

Die Haushaltssatzung mit Haushaltsplan 2010 kann in der Zeit vom **31.05.2010 bis einschließlich 08.06.2010** von allen Bürgern und Abgabenpflichtigen während der Dienststunden in der
Stadtverwaltung Naunhof - Außenstelle Parthenstein Großsteinberg Große Gasse 1 - 04668 Parthenstein eingesehen werden.

Parthenstein, 11.05.2010

Jürgen Kretschel
Bürgermeister

Beschlüsse der öffentlichen Sitzung des Gemeinderates Parthenstein am 29.04.2010

Beschluss 01/04/2010

Der Gemeinderat der Gemeinde Parthenstein beschließt einstimmig in öffentlicher Sitzung, dass die Maßnahme „Erweiterung Kita Klinga“ durch Planung vorbereitet und zur Ausführung gebracht wird. Die Gesamtkosten der Maßnahme belaufen sich laut der Kostenberechnung vom Ingenieurbüro Martin aus Borsdorf voraussichtlich auf brutto 365.000,00 €.

Abstimmungsergebnis:

Gemeinderäte gesamt:	16	Ja-Stimmen:	11
Davon anwesend:	10 + BM	Nein-Stimmen:	0
Abstimmungsberechtigt:	11	Stimmenenthaltung:	0

Beschluss 02/04/2010

Der Gemeinderat der Gemeinde Parthenstein beschließt einstimmig in öffentlicher Sitzung, den Auftrag zur Ausführung der Lieferungen und Leistungen zur Maßnahme „Erweiterung Kita Klinga“, Los 02: Dachdeckerarbeiten an die Firma DAH Klinga H. Eichstädt aus Parthenstein zu vergeben.

Die Kosten belaufen sich lt. dem vom Ingenieurbüro Martin geprüften Angebot vom 29.03.2010 auf brutto 41.964,65 €

Abstimmungsergebnis:

Gemeinderäte gesamt:	16	Ja-Stimmen:	11
Davon anwesend:	10 + BM	Nein-Stimmen:	0
Abstimmungsberechtigt:	11	Stimmenenthaltung:	0

Beschluss 03/04/2010

Der Gemeinderat der Gemeinde Parthenstein beschließt einstimmig in öffentlicher Sitzung, den Auftrag zur Ausführung der Lieferungen und Leistungen zur Maßnahme „Erweiterung Kita Klinga“, Los 03: Gerüstbauarbeiten an die Firma Remler & Söhne aus Borsdorf zu vergeben.

Die Kosten belaufen sich lt. dem vom Ingenieurbüro Martin geprüften Angebot vom 19.03.2010 auf brutto 4.815,70 €.

Abstimmungsergebnis:

Gemeinderäte gesamt:	16	Ja-Stimmen:	11
Davon anwesend:	10 + BM	Nein-Stimmen:	0
Abstimmungsberechtigt:	11	Stimmenenthaltung:	0

Beschluss 04/04/2010

Der Gemeinderat der Gemeinde Parthenstein beschließt mehrheitlich in öffentlicher Sitzung, den Auftrag zur Ausführung der Lieferungen und Leistungen zur Maßnahme „Erweiterung Kita Klinga“, Los 01: Rohbauarbeiten an die Firma Dietze Hochbau GmbH aus Wurzen zu vergeben.

Die Kosten belaufen sich lt. dem vom Ingenieurbüro Martin geprüften Angebot v. 31.03.2010 auf brutto 113.881,14 €.

Abstimmungsergebnis:

Gemeinderäte gesamt:	16	Ja-Stimmen:	9
Davon anwesend:	10 + BM	Nein-Stimmen:	1
Abstimmungsberechtigt:	11	Stimmenenthaltung:	1

Beschluss 05/04/2010

Der Gemeinderat der Gemeinde Parthenstein beschließt einstimmig in öffentlicher Sitzung, den Auftrag zur Ausführung der Lieferungen und Leistungen zur Maßnahme „Umbau ehem. Schule Pomßen zum soziokulturellen Zentrum“, Los 10: Trockenbauarbeiten an die Firma Mario Knoof aus Nerchau zu vergeben.

Die Kosten belaufen sich lt. dem vom Architekturbüro Kayser geprüften Angebot v. 14.04.2010 auf brutto 30.449,43 €.

Abstimmungsergebnis:

Gemeinderäte gesamt:	16	Ja-Stimmen:	9
Davon anwesend:	10 + BM	Nein-Stimmen:	0
Abstimmungsberechtigt:	10	Stimmenenthaltung:	1

Gemeinderat Bergander befangen nach § 20 SächsGemO

Beschlüsse der öffentlichen Sitzung des Gemeinderates Parthenstein am 06.05.2010

Beschluss 01/05/2010

Der Gemeinderat der Gemeinde Parthenstein beschließt mehrheitlich in öffentlicher Sitzung, den Auftrag zur Ausführung der Lieferungen und Leistungen zur Maßnahme „Umbau ehem. Schule Pomßen zum soziokulturellen Zentrum“ Los 17: Heizung / Lüftung / Sanitär an die Firma Eckart Lehmitz aus Parthenstein zu vergeben.

Die Kosten belaufen sich lt. dem vom Architekturbüro Kayser geprüften Angebot vom 06.04.2010 auf brutto 50.226.18 €.

Abstimmungsergebnis:

Gemeinderäte gesamt:	16	Ja-Stimmen:	12
Davon anwesend:	12 + BM	Nein-Stimmen:	1
Abstimmungsberechtigt:	13	Stimmenenthaltung:	0

Beschluss 02/05/2010
Der Gemeinderat der Gemeinde Parthenstein beschließt einstimmig in öffentlicher Sitzung, die Zustimmung zur beantragten Festsetzung der Anzahl von Flugbewegungen für den Hubschraubersonderlandeplatz Großsteinberg auf 25 Flugbewegungen pro Monat (25 Starts und 25 Landungen pro Monat) zu erteilen.

Abstimmungsergebnis:

Gemeinderäte gesamt:	16	Ja-Stimmen:	13
Davon anwesend:	12 + BM	Nein-Stimmen:	0
Abstimmungsberechtigt:	13	Stimmenenthaltung:	0

Jürgen Kretschel
Bürgermeister

Für die Bekanntmachung

Herrmann
Bürgermeister der Stadt Naunhof

Allgemeine Mitteilungen

Anpassung der Elternbeiträge für die Kindereinrichtungen der Gemeinde Parthenstein ab 01.05.2010

Sehr geehrte Eltern,

der Gemeinderat der Gemeinde Parthenstein hat in seiner Sitzung am 25.03.2010 die 1. Änderung der Gebührensatzung für die Benutzung der Kindereinrichtungen der Gemeinde Parthenstein beschlossen.
Daraufhin haben Sie am 07.04.2010 ein Mitteilungsschreiben über den ab 1. Mai 2010 zu zahlenden Elternbeitrag erhalten.

Wir mussten zur Fälligkeit der Elternbeiträge für den Monat Mai jedoch feststellen, dass nicht alle Eltern das Mitteilungsschreiben mit den entsprechenden Terminen zur Kenntnis genommen haben.

Bitte beachten Sie nachfolgende Erläuterungen und Hinweise zur Zahlung des Elternbeitrages:

1. Die Höhe des Elternbeitrages entnehmen Sie dem Mitteilungsschreiben vom 07.04.2010 bzw. künftigen Änderungsmitteilungen, sollte sich an der Betreuungszeit oder durch Änderung bei Geschwistern etwas ändern.
2. Haben Sie uns eine **Einzugsermächtigung** erteilt, dann wird der entsprechend geänderte Betrag automatisch zum Fälligkeitstermin von Ihrem Konto abgebucht. Sie müssen keine weiteren Veranlassungen treffen.
3. Haben Sie bei Ihrer Bank einen **Dauerauftrag** eingerichtet, müssen Sie diesen auf den im Mitteilungsschreiben festgelegten Betrag bei Ihrer Bank ändern lassen. Diese **Änderung können nur Sie in Auftrag geben**.
4. Überweisen Sie den Betrag monatlich selbst, beachten Sie bitte die Summe und die Fälligkeit des Elternbeitrages.
5. Bekommen Sie einen Zuschuss zum Elternbeitrag vom Jugendamt, so sollten Sie Änderungen dort umgehend anzeigen, damit der Zuschuss entsprechend angepasst werden kann.

Sollte sich an der Betreuungszeit Ihres Kindes etwas ändern, so teilen Sie uns dies bitte **umgehend** mit, damit wir Ihnen auch schnellstmöglich einen Änderungsbescheid erstellen können.

Wenn Sie die vorgenannten Hinweise beachten, ersparen Sie uns viel Zeit und unnötigen Verwaltungsaufwand und Ihnen Mahnungen einschließlich Mahngebühr.

Zur Vereinfachung empfehlen wir Ihnen, der Gemeinde Parthenstein eine Einzugsermächtigung zu erteilen.

Für Fragen stehen Ihnen die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Verwaltung sehr gern auch telefonisch unter 034293 / 5220 zur Verfügung.

Jürgen Kretschel
Bürgermeister

RECHTSANWÄLTIN
Katrin Scholz

Kanzleianschrift
Gartenstraße 11
04683 Naunhof

E-Mail: RAinKatrinScholz@t-online.de
Tel.: 034293 / 3 02 40
Fax: 034293 / 3 02 41

Termine nach Vereinbarung

Tätigkeitsschwerpunkte: Arbeitsrecht, Allgemeines Zivilrecht, Verkehrsrecht
Interessenschwerpunkte: Mietrecht, Sozialrecht
Mitglied der Arbeitsgemeinschaft Verkehrsrecht im Deutschen Anwaltverein

ANZEIGE

Rechte der Reisenden in Zusammenhang mit höherer Gewalt (z. B. Flugverbot wegen Vulkanaschewolke) – Häufig gestellte Fragen aus aktuellem Anlass:

1. Welche Rechte haben Flugpassagiere bei Verspätungen und Ausfällen

Fluggesellschaften müssen gestrandete Passagiere selbst im größten Chaos betreuen. Sie sind verpflichtet, die Reisenden über den aktuellen Stand und ihre Rechte zu informieren. Ab zwei Stunden Verspätung haben Reisende Anspruch auf Getränke und Verpflegung. Verschiebt sich der Flug auf den nächsten Tag, müssen Fluggesellschaften eine Übernachtung zahlen. Zudem müssen sie Passagieren Telefonate ermöglichen. Bei Verspätungen von über fünf Stunden können Flugreisende ihr Ticket stornieren.

2. Bekommen Fluggäste bei gestrichenen Flügen ihr Geld zurück?

Den von Flugausfällen betroffenen Passagieren müssen die Fluggesellschaften auf ihren Wunsch hin den kompletten Ticketpreis inklusive Steuern und Gebühren zurückzahlen. Alternativ besteht ein Anspruch darauf, kostenlos auf einen anderen Flugtermin umgebucht zu werden.

3. Darf man darüber hinaus Schadensersatz verlangen?

Einen noch darüber hinaus gehenden Schadensersatz, wie er in der EU-Fluggastrechteverordnung 261/2004 bei Annullierungen vorgesehen ist, gibt es für Reisende in diesem Fall der höheren Gewalt nicht: Bei einer Schließung von Flughäfen oder sogar des gesamten Luftraums könne sich eine Fluggesellschaft von ihrer Schadensersatzpflicht entlasten.

4. Welche Rechte haben Passagiere, die bereits unterwegs sind?

Passagiere, die bereits unterwegs sind, haben das Recht, von ihrer Fluggesellschaft an den Zielort befördert zu werden. Kann eine Maschine am Zielflughafen wegen höherer Gewalt nicht landen und muss sie auf einen anderen Flughafen ausweichen, hat die Fluggesellschaft die Pflicht, die Passagiere zum Beispiel mit Bussen an das Ziel zu bringen. Sorgt die Fluggesellschaft nicht für die Weiterreise, kann der Gast die Rückreise selbst organisieren und die Kosten für Bus- oder Bahnfahrt der Fluggesellschaft in Rechnung stellen.

5. Welche Rechte haben Pauschalreisende?

Keinen Unterschied macht es, ob sich die Fluggäste das Ticket selbst gekauft haben oder mit einem Reiseveranstalter pauschal verreisen. Auch der Veranstalter ist in der Pflicht sicherzustellen, dass seine Gäste am vereinbarten Zielflughafen ankommen. Pauschalreisende können allerdings ihren Reisepreis mindern, wenn sie etwa bei der Rückkehr aus dem Urlaub woanders landen als geplant. Das ist als Reisemangel zu werten.

6. Kann eine Reise z. B. wegen des Flugchaos' einfach abgesagt werden?

Wenn sich bei einer Kurzreise der Abflug zwei Tage verschieben würde, kann der Kunde vom Reisevertrag auch komplett zurücktreten und erhält den Reisepreis zurück. Für Reisen von zwei Wochen Dauer oder länger gibt es dagegen kein solches Rücktrittsrecht. Auch in diesem Fall ist ein deutlich verspäteter Abflug aber ein Reisemangel, für den Geld zurückverlangt werden darf.

Bekanntmachung der Landesdirektion Leipzig über einen Antrag auf Erteilung von Leitungs- und Anlagenrechtsbescheinigungen Gemarkungen Grethen, Großsteinberg, Klinga, Staudnitz und Pomßen Vom 24. Februar 2010

Die Landesdirektion Leipzig gibt bekannt, dass der Abwasserzweckverband für die Reinhaltung der Parthe, Am Klärwerk, 04451 Borsdorf, einen Antrag auf Erteilung von Leitungs- und Anlagenrechtsbescheinigungen gemäß § 9 Abs. 4 Grundbuchbereinigungsgesetz (GBBerG) vom 20. Dezember 1993 (BGBl. I S. 2182, 2192), das zuletzt durch Artikel 41 des Gesetzes vom 17. Dezember 2008 (BGBl. I S. 2586, 2706) geändert worden ist, gestellt hat.

Der Antrag (14-0531.73/4/4) betrifft die vorhandenen Abwasserkanäle einschließlich Zubehör und Schutzstreifen. Die betroffenen Grundstückseigentümer der

- **Gemeinde Parthenstein** (Gemarkungen Grethen, Großsteinberg, Klinga, Staudnitz und Pomßen)

können den eingereichten Antrag sowie die beigefügten Unterlagen in der Zeit

vom 31. Mai 2010 bis einschließlich 28. Juni 2010

in der Landesdirektion Leipzig, Braustraße 2, 04107 Leipzig, Zimmer 164, während der Dienststunden (montags bis donnerstags von 8.00 Uhr bis 15.30 Uhr, freitags von 8.00 Uhr bis 13.00 Uhr) einsehen.
Die Landesdirektion Leipzig erteilt die Leitungs- und Anlagenrechtsbescheinigungen nach Ablauf der Auslegungsfrist gemäß § 9 Abs. 4 GBBerG in Verbindung mit § 7 Abs. 4 und 5 der Verordnung zur Durchführung des Grundbuchbereinigungsgesetzes und anderer Vorschriften auf dem Gebiet des Sachenrechts (Sachenrechts-Durchführungsverordnung – SachenR-DV) vom 20. Dezember 1994 (BGBl. I S. 3900).

Hinweise zur Einlegung von Widersprüchen
Gemäß § 9 Abs. 1 Satz 1 GBBerG ist von Gesetzes wegen eine beschränkte persönliche Dienstbarkeit für alle am 3. Oktober 1990 bestehenden Energiefortleitungen und Anlagen der Wasserversorgung und -entsorgung entstanden. Die durch Gesetz entstandene Dienstbarkeit dokumentiert nur den Stand vom 3. Oktober 1990. Da die Dienstbarkeit durch Gesetz bereits entstanden ist, kann ein Widerspruch nicht damit begründet werden, dass kein Einverständnis mit der Belastung des Grundstückes erteilt wird.
Ein zulässiger Widerspruch kann nur darauf gerichtet sein, dass die im Antrag dargestellte Leitungsführung nicht richtig ist. Dies bedeutet, dass ein Widerspruch sich nur dagegen richten kann, dass das Grundstück gar nicht von der Leitung oder in anderer Weise, als dargestellt, betroffen ist. Wir möchten Sie daher bitten, nur in begründeten Fällen von Ihrem Widerspruchsrecht Gebrauch zu machen.
Der Widerspruch kann bei der Landesdirektion Leipzig, Braustraße 2, 04107 Leipzig, bis zum Ende der Auslegungsfrist erhoben werden.

Leipzig, den 24. Februar 2010

gez.
Landesdirektion Leipzig
Walter Christian Steinbach
Präsident

Herzliche Glückwünsche
zum Geburtstag

Es feierten folgende Rentnerinnen und Rentner ihren Geburtstag

in Großsteinberg

Herr Wolter, Horst	70 Jahre
Frau Muche, Renate	72 Jahre
Frau Heisig, Karin	70 Jahre
Herr Grötsch, Siegfried	72 Jahre
Herr Johnke, Heinz	83 Jahre
Frau Tauchnitz, Hildegard	71 Jahre
Frau Voigtländer, Ruth	76 Jahre
Herr Peter, Kurt	71 Jahre
Herr Schmidt, Paul	79 Jahre
Frau Schreiter, Dora	90 Jahre
Frau Weigel, Ruth	80 Jahre
Herr Weiss Kuka, Erwin	70 Jahre

in Pomßen

Frau Fritzsche, Anni	89 Jahre
Frau Kitze, Gertrud	72 Jahre
Frau Hotho, Helga	79 Jahre
Herr Weiß, Heinz	79 Jahre
Herr Klak, Robert	75 Jahre
Frau Wenzel, Sophia	88 Jahre
Herr Lange, Wolfgang	72 Jahre

in Klinga

Frau Matzel, Edith	85 Jahre
Frau Heiber, Renate	75 Jahre
Frau Hasselmann, Christa	76 Jahre
Frau Frieß, Irmgard	77 Jahre
Frau Richter, Liselotte	70 Jahre
Herr Lotz, Alfred	78 Jahre
Herr Heiber, Gotthard	76 Jahre
Frau Rosemann, Ilse	72 Jahre
Herr Gottschalg, Otto	88 Jahre
Frau Obst, Meta	84 Jahre
Herr Pampel, Ralf	72 Jahre
Frau Naumann, Rosmarie	73 Jahre

in Grethen

Frau Leipnitz, Waltraud	75 Jahre
Frau Zänker, Helga	72 Jahre
Frau Thalmann, Waltraut	84 Jahre

Die Gemeindeverwaltung wünscht allen genannten und ungenannten Jubilaren viel Gesundheit, Glück und persönliches Wohlergehen.

Ortschronist von Großsteinberg bittet um Mithilfe

Feldbahn von Klinga nach Großsteinberg

Liebe Leserinnen und Leser der Kommunalrundschau, wie Sie sicher wissen, hatten Reinfried Polter und Volkmar Wunderlich als ausgewiesene Eisenbahnfachleute und der Ortschronist von Großsteinberg, Rolf Langhof, die diesjährige Frühjahrswanderung dem Thema "Eisenbahn" gewidmet. Erstaunlich viele Fakten konnten in einem Jahr Vorbereitung zusammengetragen und aufbereitet werden. Über eines ist jedoch nur noch bei älteren Einwohnern eine gewisse Erinnerung vorhanden, die

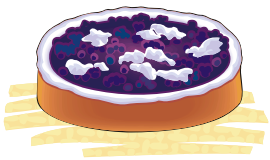
Feldbahn vom Steinbruch Klinga zum Bahnhof Großsteinberg.

An eindeutigen Fakten fehlt es aber.
Deshalb wende ich mich an Sie mit der Bitte um Mithilfe. Wenn Sie über einzelne Aspekte zu diesem Thema Auskunft geben können, oder, was noch schöner wäre, sogar über Bildmaterial oder Schriftstücke verfügen, dann lassen Sie es mich bitte wissen. Sofern Sie es wünschen, werden wir Schrift- und Bildmaterial kopieren. Die Originale erhalten Sie umgehend zurück.
Für Ihre Bemühungen sage ich schon jetzt einmal danke.

Ihr Ortschronist
Rolf Langhof
Tel. 034293 34308 oder chronik@steynberc.de

Pomßen feiert das Maifest!

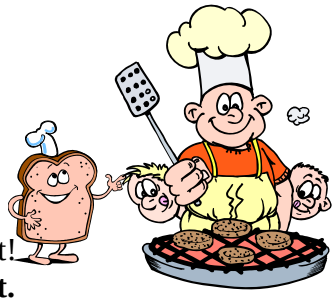
Unser Maifest beginnen wir am Sonnabend, 29.05.2010



gegen 14°° Uhr
15°° Uhr ist Kaffeetrinken
ca. 15³° Uhr Auftritt der **Connewitzer Kaffeetüten-Modenschau**
17³° Uhr soll die **Mini-Playback-Show** stattfinden
20°° Uhr ist Disco angesagt
ca. 21³° Uhr findet unsere **beliebte Maxi-Playback-Show** statt

Für unsere Kleinen haben wir: *** Karussell * Losbude * Schminken ***
*** Hüpfburg des AWO Ortsverbandes Pomßen**

Am Sonntag, 30.05.2010



Beginn 11°° Uhr mit den **Lauterbacher Dorfmusikanten**
anschließend **Kefalas - Modenschau**
14°° Uhr Kaffeetrinken

Selbstverständlich halten wir auch heute die **Gulaschkanone** für Sie bereit!
Die Speisen- und Getränkeversorgung ist an allen Tagen gewährleistet.

Der Geschichts- und Heimatverein Pomßen e.V.
freut sich auf viele Besucher und ein paar angenehme Stunden bei hoffentlich schönem Wetter

Naunhofer Hebammenpraxis
Peggy Possienke
Brandiser Str. 67 · 04683 Naunhof
Tel. 03 42 93 / 5 56 06
Funk 01 77 / 4 54 43 04

Angebote:
- *Beratung (tel. / häuslich)*
- *Schwangerenvorsorge / CTG*
- *Akupunktur*
- *Hilfe bei Beschwerden*
- *Nachsorge mit Stillberatung und Babypflege*

Kurse:
- *Geburtsvorbereitungskurse*
- *Rückbildungskurse*
- *Babymassage*
- *Krabbelgruppe*

Tel. Sprechzeiten 8.00 – 18.00 Uhr
Bei dringenden Problemen auch länger!

Ich freue mich auf Sie und Ihren Nachwuchs!
Vom Anfang der Schwangerschaft bis zum Ende der Stillzeit werden fast alle Leistungen von Ihrer Krankenkasse übernommen.

www.naunhofer-hebammenpraxis.de

EFK-Depesche
WESTSACHSEN
Böhlen / Großsteinberg

EISENBAHNFREUNDESKREIS WESTSACHSEN Gegründet 1979 Böhlen/Großsteinberg

Sonderausgabe Frühjahrswanderung 17.04.2010 — 175 JAHR DEUTSCHE EISENBAHNEN — 6. Jahrgang Schutzgebühr 5,00 €

Willkommen zur Frühjahrswanderung 2010

Eine Frühjahrswanderung bedeutet Bewegung, Aufbruch in eine längst erwartete Zeit nach den kurzen, kalten, schneebedeckten und auch schmuddeligen Tagen des langen Zurückziehens in Häuser, Wohnungen und Stuben. Die Frühlingssonne und die aufblühenden Landschaften inspirieren und beflügeln zugleich die Natur wieder neu zu entdecken.

Zum Durchstreifen natürlichen Raums sind von Menschenhand Verkehrswege angelegt, um Ortsveränderungen auf festgelegten Trassen zu bündeln. Je nach Verkehrsbedarf sind dafür Wege, Straßen, Autobahnen, Kanäle und speziell für gebündelte Massentransporte Eisenbahnen gebaut.

Der schienengebundene Verkehrsweg, auf dem die Diesellok 232 669 der Deutschen Bahn AG (DB) mit ihrem Güterzug von Großsteinberg nach Saßnitz-Mukran die Gemarkung der Gemeinde Großsteinberg am 14.05.2009 durchfährt, ist dabei das Wanderziel der Frühjahrswanderung 2010 des Heimatvereins Großsteinberg e.V., welche vom EISENBAHNFREUNDESKREIS WESTSACHSEN Böhlen / Großsteinberg begleitet wird.

Reinfried Polter

Erhältlich ist diese interessante Broschüre bei Rolf Langhof – Nordstraße 1 a für eine Schutzgebühr von 5,00 €

Kindertagesstätte „Storchennest“ Grethen

„Babystorchenkreis“

am 26. Mai . und 9. Juni 2010
jeweils von 15.00 bis 17.00 Uhr

(danach ist Sommerpause)

Wir laden Kinder, welche das 2. Lebensjahr noch nicht vollendet haben und keine Kindereinrichtung besuchen, recht herzlich in unsere Kita ein. Die Kinder können gemeinsam mit Mutti oder Vati (oder mit beiden) mit uns Erzieherinnen und hoffentlich einigen anderen Kindern in unserer Einrichtung spielen und sich kennen lernen. Dankeschön für die zahlreichen Besucher und tollen Fotos von den Muttis und Vatis.

Kita „Storchennest“ Grethen,
Steinberger Straße 18
04668 Parthenstein
(Telefon 03437 / 76 35 48)

Sommerfest – Ritterfest
am Freitag, 13. August 2010
ab 14.30 Uhr

Wir suchen Interessenten und Helfer für
- einen kleinen Mittelaltermarkt (Trödelmarkt)

- zur Darstellung von altem Handwerk
  (Schuster, Korbflechter, mit dem Spinnrad spinnen u.s.w.)

- keine Standmiete -

Wer uns bei der Gestaltung unseres Ritterfestes unterstützen möchte, meldet sich bitte bis Ende Juli in unserer Kita beim „Mittelalterrat“.

Kita „Storchennest“ Grethen,
Steinberger Straße 18 - 04668 Parthenstein
(Telefon 03437 / 76 35 48)

SV Klinga-Ammelshain e.V. informiert

Unser Jahreshauptversammlung findet am
Samstag, den 05.06.2010, um 16.00 Uhr
im Kulturraum Klinga statt.
Weitere Informationen in den Aushängen im Sportlerheim.

Liebe Konfirmandinnen und Konfirmanden,
liebe Teilnehmerinnen und Teilnehmer an der Jugendweihe,

in diesen Tagen und Wochen finden wieder die Konfirmation und die Feierlichkeiten zur Jugendweihe statt. Aus diesem Anlass möchte ich allen Jugendlichen, die auf diesem Wege in den Kreis der Erwachsenen aufgenommen werden, recht herzlich gratulieren.
Ich wünsche Euch, auch im Namen des Gemeinderates, alles Gute sowie viel Erfolg im weiteren Leben.

Euer Bürgermeister
Jürgen Kretschel

Liebe Freunde, Bekannte und Verwandte,

Ihr habt es geschafft, uns das schönste Fest anlässlich unserer

Silberhochzeit

zu bereiten, das wir je erlebt haben.

Es ist Euch gelungen, uns mit zahlreichen kreativen Festbeiträgen, Geschenken, Blumen und Glückwünschen zu überraschen und hoch zu erfreuen.

Dafür danken wir auf das Allerherzlichste.

Susanne und Michael Günz

Für die Glückwünsche und Präsente anlässlich meiner

Jugendweihe

möchte ich mich, auch im Namen meiner Eltern, recht herzlich bedanken.

Johanna Langhof

Mai 2010

Danke für die tolle Feier

möchte ich meinen Verwandten, unseren Freunden und Kollegen sagen.
Mit Musik, Tanz und humoristischen Einlagen verging der Abend viel zu schnell.
„Der Start in die 40iger Runde war super.“

Sven Rabe

Pomßen im Mai 2010

Danke!

Für die zahlreichen Glückwünsche, Blumen und Geschenke anlässlich meiner

Jugendweihe

möchte ich mich bei allen Verwandten, Bekannten und Nachbarn ganz herzlich bedanken.

Tom Schaarenberg

Grethen, 8.5.2010

Die **Kameraden der Freiwilligen Feuerwehr Großsteinberg** bedanken sich recht herzlich für die unerwartete **Spende** in Form von **Garten-/Campingstühlen** beim

Fotostudio Silvia Fischer

aus Leipzig (Meusdorf) Prager Straße 424 (Monarchenhügel).

MS IMMOBILIEN

- Vermittlung von Einfamilienhäusern, Reihenhäusern, Doppelhaushälften und Baugrundstücken
- Vermietung von Wohnungen, Häusern, Gewerbe
- Energieberatung, Bauüberwachung

Maritta Stude
Immobilienmaklerin
Krankenhausstraße 36 · 04668 Parthenstein
Büro Leipzig
Auguste-Schmidt-Str. 18 · 04103 Leipzig
Tel.: 03 41 / 14 93 944 · Fax: 03 41 / 14 96 95 53
Funk: 01 57 / 72 17 55 98 · Mail: info.ms-immobilien@web.de
www.info-msimmobilien.de

TSV Großsteinberg e.V.

Nicht vergessen!
15. Sport- und Dorffest Großsteinberg vom 18. - 19. Juni 2010
20 Jahre TSV Großsteinberg (1990 – 2010)

Freitag, den 18. Juni 2010

18.00 Uhr Fußball - Traditionsspiel Oberdorf - Unterdorf
18.30 Uhr Mini – Playbackshow
20.30 Uhr Platzkonzert der Schalmaienkapelle Nerchau
20.45 Uhr Fackel- und Lampionumzug
21.00 Uhr Tanz mit Disco Team 74 (Bad Lausick) & Maik
21.45 Uhr zum 13.Mal die „Maxi – Playbackshow“

Sonnabend, den 19. Juni 2010

13.00 Uhr Volleyballturnier für Freizeitmannschaften
15.30 Uhr Sport / Spielstrecke / Tombola / Kuchenbasar
17.00 Uhr Showtanz & Sportgruppen aus Naunhof
17.30 Uhr Fußball – Werbespiel Mütter gegen Sponsoren / Fans Frauenpower (Mütter von TSV-Jugendspielern) gegen Henry Zupan & Friends
18.30 Uhr Livemusik mit Phil & Co Oldies, Rock, Schlager, Country
20.00 Uhr Tanz mit Disco „Karambolagegroup“ (Bad Düben)

Jeden Tag, Fußball von der WM 2010 aus Südafrika!(Große Leinwand).

Volleyballturnier für Freizeitmannschaften

Im Rahmen des Großsteinberger Sport- und Dorffestes wird am Samstag, dem 19.06.2010 von 13 – 17 Uhr ein Volleyballturnier für Männer und Frauen durchgeführt.

Spielberechtigt sind alle Mannschaften, die nicht am Punktspielbetrieb teilnehmen.

Spielort: Sportplatz Großsteinberg, Werner-Seelenbinder-Straße
Meldung **bis 31.05.2010 bei** Andrea Luft Telefon 034293 / 34645 **oder über** www.tsv-grosssteinberg.de
Preise und Urkunden für Sieger und Platzierte. Für Speisen und Getränke ist gesorgt.

TSV Großsteinberg e.V.

Lust auf Fußball ?

Die Spielgemeinschaft Naunhof / Großsteinberg / Klinga- Ammelshain steht für Jugendförderung im Sinne des Breitensports. Absolut im Vordergrund steht der Spaß am Sport. Wer in Zukunft in einem absolut jugendorientierten Verein Fußball spielen möchte, sollte baldmöglichst mit uns Kontakt aufnehmen. Wir haben in der laufenden Saison 2009/2010 zehn Jugendmannschaften aller Altersklassen (von 4 bis 18 Jahren), sowie zwei reine Mädchenteams zum Spielbetrieb angemeldet und suchen stets Kinder und Jugendliche, die genauso ballverrückt sind wie wir.
Ab 18.Mai 2010 findet jeden Dienstag, findet ab 17.15 Uhr auf den Sportplatz Großsteinberg
ein Fußballtraining für Mädchen und Jungen der Jahrgänge 2004 / 2005 / 2006 statt.

Bei der SG findet Ihr einen Super Trainerstab sowie optimale Trainingsmöglichkeiten in tollen Sportanlagen. Nähere Infos erteilen gerne unsere Jugendleiter
Lutz Knoof (TSV Großsteinberg) unter der Telefon 0172 / 931 4030 oder E – Mail : L.knoof@online.de
Mario Voigtländer (SV Klinga-Ammelshain) unter der Telefonnummer 0163 /5550788 .

Mädchen für Handballmannschaft gesucht

Johanna, Emilia und Tahira suchen Verstärkung. Ab Herbst wollen die sieben Jahre alten Mädchen auf Torejagd und Punktejagd für den BSC VICTORIA Naunhof gehen. Viele Mädchen aus Naunhof und Umgebung begannen in diesem Alter und spielen jetzt erfolgreich in ihren Altersklassen.
Gesucht werden Mädchen der Jahrgänge 2001 und jünger: Trainiert wird immer dienstags ab 15.30 Uhr in der Turnhalle der Grundschule Naunhof.
Unter dem Motto: „Die besten Trainer bei den Jüngsten“ wird der Nachwuchs von der ehemaligen Slowakischen Nationalspielerin Maria Gebauer betreut. Doch es steht nicht allein die sportliche Förderung im Mittelpunkt. Spaß, Kameradschaft, Geselligkeit und Spielfreude gehören ebenso dazu. Interessierte Mädchen kommen am besten gleich einmal an einem Dienstag zum Training vorbei.

Heimatverein „Grethener Störche“ e.V.

Frühjahrsputz einmal anders…

Am 17. April 2010 war mal wieder Subbotnik in Grethen angesagt.
Jung und Alt packten kräftig mit an. Und das war auch gut so, da eine Menge auf dem Tagesprogramm stand.
Es wurden Bruchsteine, größeren Ausmaßes, für die geplante Kräuterspirale geschleppt, das dafür benötigte Erdreich mehrmals bewegt und rund um das Kinder-, Jugend- und Vereinshaus wurde ordentlich “planü“ gemacht.

Bereits am Vortag wurden die wichtigen Vorbereitungen getroffen:

1. Da das Grundstück nach den derben Regenfällen nur mit Gummistiefeln begehbar war, wurde dank der Firmen Heinrich Niemeier GmbH & Co.KG in Pomßen und Transportunternehmen Steinbach Pomßen Füllkies angeliefert und durch die Firma Erdbau Jan Kießlich grob verdichtet.

2. Damit am Frühjahrsputztag keiner vor Hunger umkam wurden die Suppenkellen durch das „Grethener Nähkästchen“ mit Leichtigkeit bereits am Freitag geschwungen. Eine vorzügliche „Reitersuppe“ wurde kreiert.

Des Weiteren wurde das Weidenhaus verschnitten, Geäst aufgelesen und Unkraut beseitigt.

Unser Haus- und Hof-Fotograph kümmerte sich rührend um die deftige „Reitersuppe“ auf dem Feuer, die zur Mittagszeit von allen mit viel Gaumenfreude genossen wurde.

Selbstlos wurde überall mit angepackt, egal ob „ganz-Klein“ oder nur mit dem Verein befreundet!!!

Vielen Dank allen Helfern, Zulieferern und Köchinnen.

MM

Kegelsportverein Großsteinberg e.V.

Zur Erinnerung!

Am Samstag, 29.05.2010 “Tag der offenen Tür“ von 10 – 16 Uhr

Alle sportlich interessierten Bürger von Parthenstein und Umgebung sind herzlich in die

Kegelsportstätte Großsteinberg eingeladen.

Die Besucher werden gebeten, rutschfeste und saubere Sportschuhe selbst mitzubringen.

Wir freuen uns auf rege Beteiligung und viel Spaß für und mit „Kind und Kegel“.

Gut Holz!

Vorstand des
KSV Großsteinberg e.V.

Thomas Altner
Bestattungswesen

- Erd- , Feuer- und Seebestattungen
- Überführungen von und nach allen Orten
- Bestattungsvorsorgevereinbarungen
- Dauergrabpflege

- Gräber für Erdbestattungen und Grüfte
- Umbettungen und Exhumierungen
- Ausgestaltung der Trauerfeier
- Erledigung sämtlicher Formalitäten

Büro: Gartenstraße 41 — 04683 Naunhof

24h Bereitschaftsdienst unter Tel.: **(03 42 93) 34 590**

BESTATTUNGSHAUS hänsel

www.BestattungshausHaensel.de

Naunhof	Grimma
Friedhofsweg 1a	Käthe Kollwitz Str.4
Tel. 034293/5010	Tel. 03437/910172

Für Ihre Anliegen stehen wir jederzeit persönlich zur Verfügung, auf Wunsch auch Hausbesuche.

- Erd - und Feuerbestattungen
- See - und Naturbestattungen
- Überführungen weltweit
- Erledigung aller Formalitäten
- Vermittlung von Trauerrednern
- Ausgestaltung der Trauerfeier
- Trauerdrucksachen
- Gräber für alle Bestattungen
- Hauseinsargung
- Bestattungsvorsorge
- Sterbegeldversicherung

BESTATTER VOM HANDWERK GEPRÜFT

Tag und Nacht dienstbereit

RATZ-PUTZ - ALLES KLAR
FRÜHJAHRSPUTZ DAS GANZE JAHR

Unterhaltsreinigung • Wäscheservice • Fensterreinigung • Teppichreinigung
Grund- und Baureinigung • Hausmeisterservice • Handwerkl. Dienstleistungen

Damaris & Roland Müller

Feldseite 2	Tel./Fax: 034384 / 72589
04668 Großbothen – Kössern	Funk: 0177 / 3322597
www.ratz-putz.de	ratz-putz@arcor.de

Vermiete
ganzjährig schönen Ferienbungalow
an der Talsperre Zeulenroda.

Ausstattung:
Wohnzimmer, 2 Schlafzimmer, Küche, Vorraum, Dusche / WC, Sat-TV und Terrasse.
Tiere erlaubt.

Anfragen unter Telefon **034293 - 29682**

Impressum
Herausgeber: Gemeinde Parthenstein – 04668 Parthenstein, Große Gasse 1 Telefon 034293/5220
Fax: 034293/29232 e-mail:
Verantwortliche für den Amtlichen Teil: Bürgermeister Gemeinde Parthenstein - Jürgen Kretschel
Bürgermeister der Stadt Naunhof – Uwe Herrmann
Verantwortlich für den nichtamtlichen Teil: Bürgermeister Jürgen Kretschel
Druck und Verlag: Gemeinde Parthenstein
Das Amtsblatt erscheint monatlich. **Redaktionsschluss der nächsten Ausgabe**: 10. Juni 2010
Erscheinungstermin der nächsten Ausgabe: 22. Juni 2010
Die „Kommunalrundschau“ wird an alle erreichbaren Haushalte und gewerblichen Einrichtungen der Gemeinde Parthenstein mit den OT Grethen, Großsteinberg, Klinga und Pomßen verteilt. Weitere Exemplare liegen in der Außenstelle Parthenstein der Stadtverwaltung Naunhof – Große Gasse 1 in 04668 Parthenstein aus oder können gegen Kostenerstattung beim Herausgeber bezogen werden.

KOSMETIK STUDIO
hautnah
Inh. Ilka Hammer
-Staatlich geprüfte Kosmetikerin-

Kamillenweg 1 - 04683 Naunhof - Tel.: 034293/55804

In unserem Angebot: Wimpernwelle

Weg mit der Wimpernzange - kein Brechen der Wimpern
Immer strahlende Augen - durch die Dauerformung
Bequem - eine Sitzung formt für ca. 6 - 8 Wochen

Fragen Sie uns - wir beraten Sie gern.
Das Team vom Kosmetikstudio Hautnah

Öffnungszeiten:
Verkauf: Mo - Fr.: 09.00 Uhr bis 18.00 Uhr
Behandlung: Mo - Fr.: 08.00 Uhr bis 20.00 Uhr

AUTOPFLEGE deluxe

- Nanoversiegelung 3 Jahre Glanzgarantie
- Komplettaufbereitung für jedes Fahrzeug
- Bootsaufbereitung
- Smart Repair
- Steinschlagreparatur null Euro
- Lackmattierung
- Fahrzeugbeschriftung
- Beratung und Verkauf von Chemie
  Unterbodenschutz ab 90,-
  Hohlraumkonservierung ab 50,-

Vorteile einer NANO Versiegelung

1. einzigartiger easy-to-clean-Effekt
2. Insekten, Vogelkot, Baumharz haften weit weniger
Wir entziehen jeder Verschmutzung den Haftgrund.

Der Lack bei Neuwagen ist noch weich und empfindlich gegen Umwelteinflüsse und Kratzer. Es bietet sich an, die Zeit des aushärtens mit einer 2K NANO Lackversiegelung zu überbrücken.

www.deluxe-autopflege.de
deluxe Autopflege **034293-47632**
Karsten Schumann **0177-4977375**
Dorfstraße 38,
04668 Parthenstein/OT Klinga

Änderungen und Ergänzungen zum Veranstaltungsplan (Ausgabe Januar 2010)

Zu den angekündigten Konzerten gibt es folgende Änderungen:

Es fallen aus

13.06.2010 – Konzert in Belgershain
23.10.2010 – Konzert in Belgershain

neu

19.06.2010 – 14.00 Uhr Schülerkonzert
Kirche Belgershain
28.11.2010 – 17.00 Uhr Konzert mit **Thios Omitos**
Kirche Pomßen

Terminverschiebung

04.12.2010 – 18.00 Uhr Weihnachtsoratorium
Kirche Belgershain (vom 27.11.)

Bitte beachten Sie auch Aushänge und Plakate.

busch
RESTAURIERUNGS- & MALERWERKSTÄTTEN
SUSANN LUEBECK-BUSCH

- Maler- & Tapezierarbeiten
- Wärmedämmung
- Fassadenanstrich
- Bodenbelagsarbeiten
- Parkett & Laminat
- Trockenbau
- Denkmalpflege
- Befunduntersuchungen

Telefon 034297/13 77 0
Lindenweg 8
04668 Parthenstein/OT Klinga

Dieses Amtsblatt sowie weitere aktuelle und interessante Informationen aus Parthenstein finden Sie auch im Internet unter www.parthenstein.de